

NOM _____

E-MAIL _____

TELÈFON(S) _____

LLENGUA(S) MATERNA(S) _____

ALTRES LLENGÜES _____



Estimat traductor: Estem creant una base de dades que ens permeti seleccionar els traductors més adequats pels diferents textos que rebem. És per aquest motiu que et demanem que llegeixis amb atenció la llista de sota i puntuis cada tema de 0 a 10 d'acord amb la teva experiència, coneixement i interès (0 cap interès i cap experiència i per tant no interessat en el tema, 10 motivat, interessat i amb coneixements del tema). Respongueu amb precisió i sense infravalorar-vos **i no gasteu més de 5 minuts respondent a les qüestions**. Retorneu-nos-el un cop hagueu emplenat el qüestionari. Gràcies per haver-nos dedicat el vostre temps.

Domini d'intenet / experiència	Nota (0 - 10)	Domini d'intenet / experiència	Nota (0 - 10)
1. finances, banca, seguros, borsa, etc.	_____	19. guerres, exèrcits, armaments, història militar	_____
2. comerç, marketing, publicitat	_____	20. nàutica, navegació, construccions navals	_____
3. indústria, manufactures, material logístic	_____	21. cotxes, motos	_____
4. informàtica, telecomunicacions, programació, electrònica	_____	22. altres mitjans de transport, rail, avions, aeronàutica	_____
5. medi ambient, clima, geologia, ecologia	_____	23. immobiliàries, propietats, edificacions, habitatges, construcció	_____
6. medicina, biologia, anatomia, farmacologia, sanitat pública	_____	24. actualitat, política, govern	_____
7. veterinària, animals	_____	25. societat, sociologia, races, minories, lleis, seguretat, justícia criminal, filosofia, antropologia, generació X, crims, drogues, vicis, sexe, sexualitat	_____
8. horticultura, agricultura, jardineria, botànica, flors, arbres	_____	26. Unió europea, assumptes europeus, Rússia, ex URSS	_____
9. ciències, mecànica, física, química, ingenyeria, espai, astronomia	_____	27. Àfrica negra, Àsia, La Xina, extrem orient, Índia, tercer món	_____
10. psicologia, psiquiatria	_____	28. Amèrica del nord, Antilles, Amèrica llatina	_____
11. esports d'equip, esports aquàtics, esports d'hivern	_____	29. món àrab i islàmic, islam	_____
12. activitats al aire lliure, ciclisme, marxa, escalada etc.	_____	30. judaisme, Israel	_____
13. cultura, literatura, llibres, teatre, música clàssica, òpera, ballet	_____	31. món cristià, catolicisme, ortodòxia, protestantisme	_____
14. arts plàstiques, arquitectura, antiquitats, restauració, fusteria, decoració d'interiors, diseny	_____	32. budisme, nova era, medecines naturals, astrologia, teràpies alternatives	_____
15. periodisme, publicitat	_____	33. associacions caritatives, ONG	_____
16. cultura popular, música popular, medis, cinema, internet	_____	34. turisme, hotels, restaurants, cuina, vins	_____
17. cultura popular, moda, tendències, famosos	_____	35. altres..... (especificar)	_____
18. història general, arqueologia	_____		_____